FOGLIO INFORMATIVO

# FINANZIAMENTO IMPORT

## INFORMAZIONI SULLA BANCA

### BANCA DI CARAGLIO, DEL CUNEESE E DELLA RIVIERA DEI FIORI - CREDITO COOPERATIVO

Aderente al Gruppo Bancario Cooperativo Cassa Centrale Banca, iscritto all'Albo dei Gruppi Bancari.
Soggetta all'attività di direzione e coordinamento della Capogruppo Cassa Centrale Banca – Credito Cooperativo Italiano S.p.A.

Piazza della Cooperazione, 1 – 12023 – CARAGLIO (CN)

Tel.: 0171-617111 - Fax: 0171-617162
Email: info@bancadicaraglio.it – PEC: bcccaraglio@postecert.it
Sito internet: www.bancadicaraglio.it
Registro delle Imprese della CCIAA di Cuneo e Codice Fiscale n. 00245130042

Iscritta all'Albo della Banca d'Italia n. 3181.50 - cod. ABI 08439

Società partecipante al Gruppo IVA Cassa Centrale Banca – P.IVA 02529020220

Iscritta all'Albo delle società cooperative n. A159237

Aderente al Fondo di Garanzia dei Depositanti del Credito Cooperativo e al Fondo di Garanzia degli Obbligazionisti del Credito Cooperativo.

## IN CASO DI OFFERTA FUORI SEDE (DA COMPILARE A CURA DI CHI ESEGUE L'OFFERTA)

| | |
|---|---|
| COGNOME E NOME / RAGIONE SOCIALE | |
| SEDE (INDIRIZZO) | |
| TELEFONO | |
| E-MAIL | |
| QUALIFICA | |
| COGNOME E NOME DEL CLIENTE | |
| Il sottoscritto dichiara di aver ricevuto, dal soggetto sopra indicato, copia del presente foglio informativo, del documento informativo sulle spese, nonché della Guida pratica al conto corrente. | |
| FIRMA DEL CLIENTE | |

## CARATTERISTICHE E RISCHI TIPICI DEL SERVIZIO

L'operazione di finanziamento all'importazione soddisfa il fabbisogno finanziario delle aziende dal momento del pagamento a favore del fornitore estero fino a quello della vendita del prodotto. L'intervento della Banca è sostitutivo della dilazione di pagamento di norma concessa dal fornitore ed è destinato al finanziamento del ciclo produttivo e/o di collocamento della merce sul mercato. Alla scadenza, originaria o prorogata (previa autorizzazione della banca), il finanziamento verrà estinto con la consegna alla banca della medesima divisa del finanziamento stesso.

La banca opera con il Fondo di Garanzia per le PMI e in caso di richiesta da parte dell'impresa cliente, verrà valutata l'ammissibilità all'intervento di garanzia.

La banca potrà tener conto della presenza del rating di legalità attribuito alla impresa nel processo di istruttoria ai fini di una riduzione dei tempi e dei costi per la concessione del finanziamento.

Tra i **principali rischi** vanno tenuti presente:

- l'oscillazione del tasso di cambio (rischio di cambio): è dato dalla variazione del rapporto di cambio che si può verificare tra due (o più) valute in un determinato periodo. Il rischio di cambio può comportare per il cliente una perdita su cambi (se la variazione è sfavorevole) o un utile su cambi (se la variazione è favorevole). In particolare, i cambi delle Divise "Out" sono soggetti a variazioni continue, dettate dai mercati;
- se il finanziamento è erogato nella medesima divisa estera del pagamento, il rischio di cambio viene prolungato; se erogato in divisa estera diversa viene trasferito all'andamento della nuova divisa; se erogato in euro a fronte di pagamento in divisa estera, il rischio di cambio è chiuso;
- il criterio di indicizzazione del tasso: i tassi di interesse seguono le variazioni dei tassi del mercato dei depositi interbancari, rilevabili dal Quotidiano "Il Sole 24 Ore" e dai principali quotidiani finanziari. Questa tipologia di finanziamenti può essere soggetta, in fase di rinnovo, a variazioni di tasso dovute all'andamento dei tassi del mercato dei depositi interbancari.

## CONDIZIONI ECONOMICHE

Le condizioni riportate nel presente foglio informativo includono tutti gli oneri economici posti a carico del cliente per la prestazione del servizio.

**Prima di scegliere e firmare il contratto è quindi necessario leggere attentamente il foglio informativo**.

# QUANTO PUO' COSTARE IL FINANZIAMENTO

## Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG)

| | | |
|---|---|---|
| Per un finanziamento di: € 50.000,00<br>Durata (mesi): 3 | Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG): 11,53344% | TAEG per finanziamento in EUR |
| Per un finanziamento di: CHF 47.500,00<br>Durata (mesi): 3 | Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG): 11,42282% | TAEG per finanziamento in CHF |
| Per un finanziamento di: GBP 42.100,00<br>Durata (mesi): 3 | Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG): 11,66351% | TAEG per finanziamento in GBP |
| Per un finanziamento di: USD 48.500,00<br>Durata (mesi): 3 | Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG): 11,62207% | TAEG per finanziamento in USD |
| Per un finanziamento di: JPY 6.800.000<br>Durata (mesi): 3 | Tasso Annuo Effettivo Globale (TAEG): 11,95148% | TAEG per finanziamento in JPY |

**TASSI**

**Tasso partita**

| | |
|---|---|
| EUR | Euribor 6 mesi 360 m.mese prec (Attualmente pari a: 2,1%) + 6,75 punti perc.<br>Minimo: 6,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,85%<br>Tasso rilevato il primo giorno lavorativo di ogni mese, media mensile del mese precedente, da Il Sole 24 Ore, aggiornato con frequenza mensile. Tasso gestito da European Money Markets Institute (EMMI) |
| CHF | Saron CHF (Attualmente pari a: -0,0368%) + 8,75 punti perc.<br>Minimo: 8,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,75%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da Telekurs |
| GBP | Sonia GBP (Attualmente pari a: 3,9674%) + 5 punti perc.<br>Minimo: 5%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,9674%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da Telekurs |
| USD | Sofr USD (Attualmente pari a: 4,2%) + 4,75 punti perc.<br>Minimo: 4,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,95%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da |

| | |
|---|---|
| | Telekurs |
| JPY | Tonar JPY (Attualmente pari a: 0,477%) + 8,75 punti perc.<br>Minimo: 8,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 9,227%<br>Tasso medio del mese precedente, aggiornato all'inizio di ogni mese mediante reperimento da www.global-rates.com |

| **Tasso proroga** | |
|---|---|
| EUR | Euribor 6 mesi 360 m.mese prec (Attualmente pari a: 2,1%) + 6,75 punti perc.<br>Minimo: 6,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,85%<br>Tasso rilevato il primo giorno lavorativo di ogni mese, media mensile del mese precedente, da Il Sole 24 Ore, aggiornato con frequenza mensile. Tasso gestito da European Money Markets Institute (EMMI) |
| CHF | Saron CHF (Attualmente pari a: -0,0368%) + 8,75 punti perc.<br>Minimo: 8,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,75%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da Telekurs |
| GBP | Sonia GBP (Attualmente pari a: 3,9674%) + 5 punti perc.<br>Minimo: 5%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,9674%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da Telekurs |
| USD | Sofr USD (Attualmente pari a: 4,2%) + 4,75 punti perc.<br>Minimo: 4,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 8,95%<br>Tasso rilevato ed aggiornato giornalmente, parametro Overnight Interest Swap (EON), con reperimento da Telekurs |
| JPY | Tonar JPY (Attualmente pari a: 0,477%) + 8,75 punti perc.<br>Minimo: 8,75%<br>Valore effettivo attualmente pari a: 9,227%<br>Tasso medio del mese precedente, aggiornato all'inizio di ogni mese mediante reperimento da www.global-rates.com |

In caso di una variazione sostanziale o della cessazione dell'indice di riferimento troverà applicazione l'indice di riferimento modificato o l'indice sostitutivo previsto, tempo per tempo, nel Piano solido e scritto pubblicato sul sito internet della Banca, salva l'eventuale previsione normativa che richieda di adottare un parametro sostitutivo diverso; in entrambi i casi il parametro sostitutivo sarà maggiorato di uno spread tale da raggiungere il tasso nominale in essere al momento della soppressione dell'indice di riferimento. Tale tasso non potrà in ogni caso superare i limiti in materia di usura.

| **Tasso di mora** | |
|---|---|
| Tasso annuo di mora | 0,00 punti percentuali in più del tasso contrattuale debitore in vigore al momento della mora |

| **SPESE** | |
|---|---|
| Commissione di servizio | € 0,00 |
| Spese accensione finanziamento | € 0,00 |
| Spese apertura documento | € 0,00 |
| Spese di estinzione | € 0,00 |
| Penale estinzione anticipata finanziamenti in valuta | 0% |
| Spese proroga | 0,15% Minimo: € 11,00 Massimo: € 10.000,00 |
| Spese per arbitraggio | € 0,00 |
| Commissione onnicomprensiva per la messa a disposizione dei fondi (estero) | 2% annuale |

| | |
|---|---|
| Cambio applicato | tasso di cambio di mercato al "durante" - variazione max 1% |
| Costo service per garanzia diretta Fdg PMI | in base alla convenzione con il service utilizzato |
| Spese per ricerca e copia (per singolo documento) - spese di spedizione escluse | Archivio cartaceo in house: € 6,56<br>Archivio cartaceo c/o outsourcer: € 6,76<br>Archivio elettronico: € 2,86 |
| Rimborso spese informazione precontrattuale | € 0,00 |
| Spese per altre comunicazioni e informazioni | € 0,00 |
| Spese per trasparenza periodica | In forma cartacea: € 0,70<br>In forma elettronica: € 0,00 |

Il documento di sintesi viene inviato con periodicità annuale. Se le condizioni economiche in vigore a fine anno non sono cambiate rispetto alla comunicazione precedente, il documento di sintesi non verrà inviato. Il cliente potrà, comunque, in qualsiasi momento ottenere gratuitamente copia del documento di sintesi con le condizioni economiche in vigore. Qualora il cliente abbia scelto il regime di comunicazioni telematiche, potrà richiedere il documento di sintesi aggiornato in qualsiasi momento tramite il servizio di Banca Virtuale o ottenerne tempestivamente copia per posta elettronica.

| **DISPONIBILITA' E VALUTA** | |
|---|---|
| Data disponibilità | In giornata |
| Data valuta | DATA VALUTA:<br>In giornata<br>Altre Divise (escluso EUR):<br>2 giorni lavorativi |
| **DURATA** | |
| Durata del finanziamento | massimo 18 mesi |
| **CAPITALIZZAZIONE** | |
| Periodicità di calcolo degli interessi | Gli interessi sono calcolati con riferimento all'anno commerciale |
| Periodicita' di capitalizzazione | ad ogni rinnovo / decurtazione o estinzione |

## SIMULAZIONE SULL'OSCILLAZIONE DEL CAMBIO

| Divisa e importo | Tasso di interesse applicato | Durata del finanziamento (mesi) | Importo a scadenza | Importo a scadenza con var. sfavorevole del cambio del 20% |
|---|---|---|---|---|
| CHF 47.500,00<br>pari a € 50.720,77 | 8,75% | 3 | CHF 48.539,06<br>pari a € 51.830,28 | CHF 48.539,06<br>pari a € 64.787,85 |
| GBP 42.100,00<br>pari a € 48.368,57 | 8,9674% | 3 | GBP 43.043,82<br>pari a € 49.452,92 | GBP 43.043,82<br>pari a € 61.816,15 |
| USD 48.500,00<br>pari a € 41.368,13 | 8,93% | 3 | USD 49.582,76<br>pari a € 42.291,68 | USD 49.582,76<br>pari a € 52.864,59 |
| JPY 6.800.000<br>pari a € 39.427,15 | 9,227% | 3 | JPY 6.956.859<br>pari a € 40.336,63 | JPY 6.956.859<br>pari a € 50.420,79 |

Il **Tasso Effettivo Globale Medio** (TEGM) previsto dall'art. 2 della legge sull'usura (l. n. 108/1996), relativo ai contratti di anticipi e sconti, può essere consultato in filiale e sul sito internet della banca www.bancadicaraglio.it.

## RECESSO E RECLAMI

### *Recesso dal contratto*

La Banca ha facoltà di recedere in qualsiasi momento, anche con comunicazione verbale, dalla linea di credito, ancorché concessa a tempo determinato, nonché di ridurla o sospenderla; per il pagamento di quanto dovuto sarà dato al cliente, con lettera raccomandata, un preavviso non inferiore a tre giorni.
In ogni caso il recesso, anche verbalmente comunicato, ha l'effetto di sospendere immediatamente l'ulteriore utilizzo del credito concesso.

### *Tempi massimi di chiusura del rapporto contrattuale*

n. 30 giorni dal ricevimento della richiesta del cliente.

## *Reclami*

Nel caso in cui sorga una controversia con la banca, il cliente può presentare un reclamo a mezzo lettera raccomandata A/R, fax, posta elettronica o posta elettronica certificata (pec) a:

Banca di Caraglio, del Cuneese e della Riviera dei Fiori – Credito Cooperativo
P.za della Cooperazione 1 - 12023 - CARAGLIO (CN)
Telefono: 0171-617111
e-mail reclami@bancadicaraglio.it
pec: controllorischi@pec.bcccaraglio.it

che risponde entro 60 giorni dal ricevimento.
Se il cliente non è soddisfatto o non ha ricevuto risposta entro i 60 giorni, prima di ricorrere al giudice è tenuto a rivolgersi a:

- Arbitro Bancario Finanziario (ABF). Per sapere come rivolgersi all'Arbitro si può contattare il numero verde 800.196969, consultare il sito www.arbitrobancariofinanziario.it., ove sono anche indicati i Collegi territorialmente competenti con i relativi indirizzi e recapiti telefonici, chiedere presso le Filiali della Banca d'Italia, oppure chiedere alla banca.
- Conciliatore Bancario Finanziario. Se sorge una controversia con la banca, il cliente può attivare una procedura di conciliazione che consiste nel tentativo di raggiungere un accordo con la banca, grazie all'assistenza di un conciliatore indipendente. Per questo servizio è possibile rivolgersi al Conciliatore Bancario Finanziario (Organismo iscritto nel Registro tenuto dal Ministero della Giustizia), con sede a Roma, Via delle Botteghe Oscure 54, tel. 06.674821, sito internet www.conciliatorebancario.it
- ad uno degli altri organismi di mediazione, specializzati in materia bancaria e finanziaria, iscritti nell'apposito registro tenuto dal Ministero della Giustizia.

Rimane comunque impregiudicato il diritto del cliente a presentare esposti alla Banca d'Italia.

## LEGENDA

| | |
|---|---|
| Divisa o valuta | Unità di scambio che ha lo scopo di facilitare il trasferimento di beni e servizi tra Stati diversi. Per lo più assume la forma di moneta o banconota. |
| Tasso debitore annuo nominale | Tasso annuo utilizzato per calcolare periodicamente gli interessi a carico del cliente sulle somme utilizzate in relazione al fido. |
| Tasso di interesse di mora | Importo che il cliente deve corrispondere per il ritardato pagamento delle somme da lui dovute in caso di revoca, da parte della banca, dal rapporto di apertura di credito in conto corrente per qualsiasi motivo. |
| Tasso Effettivo Globale Medio (TEGM) | Tasso di interesse pubblicato ogni tre mesi dal Ministero dell'Economia e delle Finanze come previsto dalla legge sull'usura. Per verificare se un tasso di interesse è usurario, quindi vietato, bisogna individuare, tra tutti quelli pubblicati, il tasso soglia dell'operazione e accertare che quanto richiesto dalla banca non sia superiore. |
| Tasso di cambio | Rapporto tra il valore di due valute, corrispondente al prezzo di una espresso in unità monetarie dell'altra. |
| Istruttoria | Analisi da parte della Banca ai fini della decisione sulla richiesta di concessione dell'affidamento. |